

## CHINA GARDEN

### CHINESE GARNALEN GERECHTEN MET WITTE RIJST (+1,50)

107. Chinese gepaneerde garnalen met pikante saus .... <i>(8 stuks)</i>	17,50
108. Chinese garnalen met oestersaus .....	17,50
109. Chinese garnalen met kerriesaus .....	17,50
110. Chinese garnalen met zoetzure saus .....	17,50
111. Chinese garnalen met pikante saus .....	17,50
112. Chinese garnalen met Tausi-saus <i>(zwarte bonensaus)</i> ..	18,50
113. Chinese garnalen met chili-knoflooksaus.....	18,50
114. Tjieuw Yim Ha <i>(met knoflook en peper)</i> .....	18,50
115. Garnalen met Gon-bao saus <i>(zoet-zuur pittig)</i> .....	18,50
116. Suen Lah Ha <i>(zuur-pittig)</i> .....	18,50

### CHINESE RIJSTAFELS MET WITTE RIJST (+1,50)

120. Chinese rijsttafel voor één persoon .....	16,00
- 1 vel kroepoek - Soep <i>(kippen- of tomatensoep)</i>	
- Babi Pangang - Tjap Tjoy - Koe Loe Yuk - Saté	
121. Chinese rijsttafel voor twee personen.....	33,00
- 1 vel kroepoek - Keuze uit 2 soorten soep	
- Babi Pangang - Tjap Tjoy - Koe Loe Yuk - Saté	
- Gepaneerde Garnalen	
- Kipfilet met oestersaus	
122. Chinees - Indische rijsttafel voor twee personen.....	35,00
- 1 vel kroepoek - Foe Yong Hai	
- Babi Pangang - Tjap Tjoy - Koe Loe Yuk	
- 2 stokjes saté - 2 soorten Indisch rundvlees	
- 2 soorten Indische groenten - gebakken banaan	
123. Rijsttafel "Szechuan" voor twee personen .....	35,00
- 4 Chinese loempia's met pikante saus	
- Thong Shè Yuk <i>(krokante spekreepjes met zoet-zure saus)</i>	
- Tjieuw Yim Kai <i>(krokante kipfilet met knoflook en peper)</i>	
- Garnalen in Gon-bao saus <i>(zoet-zuur pittig)</i>	

### "SUN POO COMPLEET" COMBINATIE VAN GERECHTEN (+0,90)

124. A - Babi Pangang, Tjap Tjoy en 2 stokjes saté.....	17,90
met nasi of bami	
B - Babi Pangang, Foe Yong Hai en 2 stokjes saté.	17,90
met nasi of bami	
C - Babi Pangang, Koe Loe Yuk en 2 stokjes saté..	17,90
met nasi of bami	
D - Tjap Tjoy, Foe Yong Hai en 2 stokjes saté.....	17,90
met nasi of bami	
E - Tjap Tjoy, Koe Loe Yuk en 2 stokjes saté .....	17,90
met nasi of bami	
F - Foe Yong Hai, Koe Loe Yuk en 2 stokjes saté...	17,90
met nasi of bami	

Allergieën of volgt u een bepaald dieet?  
Laat het ons weten. Het team van China Garden gaat zeer zorgvuldig om met de voorbereidingen van de gerechten. Kruisbesmetting van allergenen kunnen wij nooit 100% uitsluiten.



## CHINA GARDEN

### INDISCHE RIJSTAFELS MET WITTE RIJST (+1,50)

125. Indische rijsttafel voor één persoon.....	17,00
<i>(2 soorten ramesvlees, 2 soorten groenten in pittige saus, gado gado, saté, babi pangang, spiegelei, 1 vel kroepoek, atjar)</i>	
125a. Indische rijsttafel voor twee personen .....	34,50
<i>(ingrediënten idem als 1 persoons, met extra Foe Yong Hai)</i>	

### INDISCHE GERECHTEN (+0,50)

126. Nasi Rames gewoon .....	10,50
127. Nasi Rames speciaal <i>(kip en saté extra)</i> .....	13,80
128. Nasi Rames "China Garden" .....	18,00
<i>(nasi Rames - ½ babi pangang - 2 stuks gepaneerde garnalen - 1 stokje saté)</i>	
129. Bami Rames gewoon.....	10,50
130. Bami Rames speciaal <i>(kip en saté extra)</i> .....	13,80
131. Bami Rames "China Garden" .....	18,00
<i>(bami rames - ½ babi pangang - 2 stuks gepaneerde garnalen - 1 stokje saté)</i>	
132. Gado Gado .....	10,00
<i>(verschillende soorten groenten in satésaus met witte rijst)</i>	
132a. Daging Rendang .....	14,70
<i>(gestoofd rundvlees in rode pepersaus met groenten en witte rijst)</i>	

### EEND EN - SPECIALITEITEN GERECHTEN MET WITTE RIJST (+1,50)

133. Peking eend met zoetzure saus .....	16,50
<i>(eend op pittige kroepoek)</i>	
134. Peking eend met pikante-saus <i>(eend op pittige kroepoek)</i>	16,50
135. Peking eend met Gon-bao saus .....	17,50
<i>(eend op pittige kroepoek, zoet-zuur pittig)</i>	
136. Kuun Ap 4 stuks zonder rijst.....	9,50
<i>(eend, komkommer, lente-uien en saus)</i>	
137. Dien Lah Kai.....	16,50
<i>(licht gepaneerde kipblokjes met zoet-pittige saus)</i>	
138. Sha Tja Ngau Yuk <i>(ossenhaas op Kantonese wijze)</i> .....	18,50
139. Thong Shè Kai <i>(krokante kipstukjes op Kantonese wijze)</i> .....	17,50
140. Chili Shung Phing .....	17,50
<i>(mix van cha sieuw, spek in chili-knoflooksaus)</i>	
141. Lah Zhi Ha <i>(pittige garnalen met groenten)</i> .....	18,50
142. Tja Woei Po <i>(garnalen, kipfilet, varkensvlees, cha sieuw, visballetjes en groenten)</i> .....	17,90
143. Seafood Po .....	19,50
<i>(mix van garnalen, visfilet, visballetjes en groenten)</i>	

In plaats van witte rijst:

Nasi of Bami..... 1,50 extra

In plaats van witte rijst nasi of bami:

Mihoen .....

Chinese Bami..... 4,00 extra

Chinese Bami..... 4,00 extra

## Chinees - Kantonees Specialiteiten Restaurant



**CHINA GARDEN**  
頤園酒樓

Tijdelijke prijsverhoging!

— Meeneem prijslijst —

### THUISMENU'S

<b>Thuismenu A</b> .....	<b>24,90</b>
- Babi Pangang	- 2 Stokjes saté +1,50
- Foe Yong Hai	- 6 Mini loempia's
- Kip in zoetzure saus	- Atjar Tjampoer
- Nasi en Bami	

<b>Thuismenu B</b> .....	<b>23,50</b>
- Koe Loe Yuk	- 2 Stokjes saté +1,50
- Daging Rendang	- 6 Mini loempia's
- Foe Yong Hai	- Atjar Tjampoer
- Sambal Goreng boontjes	- Nasi en Bami

<b>Thuismenu C</b> .....	<b>25,90</b>
- Babi Pangang	- 2 Stokjes saté +1,50
- Tjap Tjoy met vlees	- Pisang Goreng
- 2 Soorten Rames vlees	- Atjar Tjampoer
- Nasi en Bami	

<b>Thuismenu D</b> .....	<b>26,90</b>
- Eend met pikante saus	- 2 Stokjes saté +1,00
- Groenten-mix schotel	- Kroepoek 1 vel
- Cha Sieuw in chili-knoflooksaus	
- Nasi en Bami	

<b>Thuismenu E</b> .....	<b>28,50</b>
- Garnalen in Gon-Bao-saus	- 2 stuks Chinese +1,00
- Ossenhaas met champignons en bamboe	loempia's met zoet-vlees
- Cha Sieuw	- Kroepoek 1 vel
- Nasi en Bami	

Pepijnstraat 11  
5921 HK Venlo-Blerick  
Tel.: 077 - 382 57 64  
E-mail: info@chinagardenvenlo.nl  
www.chinagardenvenlo.nl

Openingstijden:  
ma. t/m vr. 16.00 - 22.00 uur  
zaterdag, zondag en feestdagen  
16.00 - 22.00 uur  
Dinsdags gesloten m.u.v. feestdagen

## CHINA GARDEN

### SOEPEN (+0,20)

1.	Kippensoep .....	3,40
2.	Tomatensoep.....	3,40
3.	Haaienvinnensoep .....	3,40
4.	Champignonsoep .....	3,70
5.	China Garden soep (kippenvlees, garnalen en groenten) ....	6,00
6.	Wan Tan soep (vlees/garnalen flensjes) .....	5,50
7.	Peking soep (zuur-pittig, vlees groenten en tofu) .....	6,00

### VOORGERECHTEN / BIJGERECHTEN (+0,20)

8.	Pittige kroepoek .....	2,70
9.	Gebakken ananas 4 stuks.....	4,50
10.	Chinese mini loempia's 10 stuks .....	4,00
11.	Pisang goreng (gebakken bananen).....	3,70
12.	Loempia speciaal .....	4,20
13.	Chinese loempia met pikante saus .....	3,60
	(2 stuks, gevuld met zoet-vlees) .....	
14.	Kroepoek (3 vellen) .....	3,80
	½ portie Kroepoek.....	2,00
15.	Saté Ajam (4 stokjes kipsaté).....	5,90
16.	Speciale saté (4 stokjes kipsaté in chili-knoflooksaus).....	7,40
17.	Gepaneerde garnalen (2 stuks).....	4,50
18.	Saté Domba (lamshaas-saté in scherpe ketjapsaus) .....	10,50
19.	Witte rijst .....	3,00
20.	Atjar tjampoer .....	2,50
21.	Satésaus.....	2,50
22.	Babi Pangang saus .....	2,50

### NASI GERECHTEN (+0,50)

23.	Nasi Goreng met ei en vlees .....	6,10
24.	Nasi Goreng speciaal met kip, saté en atjar .....	9,50
25.	Nasi Goreng met 3 stokjes saté en atjar.....	10,50
26.	Nasi Goreng met blokjes kip.....	10,50
27.	Nasi Goreng met garnalen.....	15,20
28.	Nasi Goreng met ossenhaas .....	14,20
29.	Nasi Goreng "China Garden" .....	17,30
	(nasi - groenten met kip en varkensvlees - ½ babi pangang	
	1 stokje saté - 2 stuks gepaneerde garnalen)	
30.	Kantonese gebakken rijst .....	14,50
	(met knoflook, zoet vlees, maïs en erwten in de nasi)	
31.	Chinese Nasi speciaal.....	16,00
	(met garnalen, groenten en versch. soorten vlees in de rijst)	

### BAMI GERECHTEN (+0,50)

32.	Bami Goreng met ei en vlees.....	6,10
33.	Bami Goreng speciaal met kip, saté en atjar.....	9,50
34.	Bami Goreng met 3 stokjes saté en atjar .....	10,50
35.	Bami Goreng met blokjes kip .....	10,50
36.	Bami Goreng met garnalen.....	15,20
37.	Bami Goreng met ossenhaas .....	14,20
38.	Bami Goreng "China Garden" .....	17,30
	(bami - groenten met kip en varkensvlees - ½ babi pangang	
	1 stokje saté - 2 stuks gepaneerde garnalen)	
39.	Chinese Bami speciaal .....	16,00
	(met garnalen, groenten en versch. soorten vlees in de bami)	

## CHINA GARDEN

### ORIGINELE CHINESE BAMI GERECHTEN (+0,90)

40.	Chinese Bami met kipfilet en groenten .....	13,90
41.	Chinese Bami met varkensvlees en groenten.....	13,90
42.	Chinese Bami met Cha Sieuw en groenten .....	14,80
43.	Chinese Bami met garnalen en groenten .....	16,20
44.	Tjap Woei Tshau Min (mix van kip, varkensvlees, cha sieuw,	
	garnalen, visballetjes en groenten).....	17,50

### MIHOEN GERECHTEN (+0,90)

45.	Mihoen vegetarisch.....	11,10
46.	Mihoen speciaal (met kip en varkensvlees).....	11,10
46a.	Mihoen met kipfilet .....	11,10
46b.	Mihoen met ossenhaas .....	14,20
47.	Mihoen met garnalen.....	15,20
48.	Mihoen "China Garden" .....	17,30
	(mihoen met kip en varkensvlees - ½ Babi Pangang -	
	1 stokje saté - 2 stuks gepaneerde garnalen)	
49.	Mihoen extra speciaal.....	14,00
	(mihoen vegetarisch foe yong hai, 1 stokje saté en ¼ kip)	
50.	Sin Tshau Mai (mihoen met kerrie, varkensvlees,	
	kipfilet, garnalen en groenten) .....	15,90
51.	Tjap Woei Mihoen (mix van kip, varkensvlees, cha sieuw,	
	garnalen, visballetjes en groenten).....	17,50

### GROENTE GERECHTEN MET WITTE RIJST (+1,20)

52.	Tjap Tjoy met varkensvlees .....	9,80
53.	Tjap Tjoy speciaal (met kip en varkensvlees) .....	9,80
54.	Tjap Tjoy met garnalen .....	14,80
55.	Tjap Tjoy met kipfilet.....	9,80
56.	Tjap Tjoy met ossenhaas.....	13,90
57.	Tjap Tjoy "China Garden" .....	16,80
	(groenten met kip en varkensvlees - ½ babi pangang -	
	1 stokje saté - 2 stuks gepaneerde garnalen)	

### EIER GERECHTEN MET WITTE RIJST (+1,50)

59.	Foe Yong Hai met vlees en ham.....	9,80
61.	Foe Yong Hai met kipfilet.....	9,80
62.	Foe Yong Hai met garnalen.....	14,80
63.	Foe Yong Hai vegetarisch .....	9,80
64.	Foe Yong Hai "China Garden" .....	16,80
	(foe yong hai met kip en varkensvlees - ½ babi pangang -	
	1 stokje saté - 2 stuks gepaneerde garnalen)	

### VARKENSVLEES GERECHTEN MET WITTE RIJST (+1,20)

65.	Babi Pangang.....	12,50
	(gebakken varkensvlees in pikante saus)	
65a.	Babi Pangang spek.....	14,80
	(geroosterd spek met pikante saus)	
65b.	Babi Pangang "China Garden" .....	16,80
	(babi pangang, babi pangang spek en Cha Sieuw met pikante saus)	
66.	Babi Ketjap.....	13,40
	(gebakken varkensvlees in ketjapsaus)	

## CHINA GARDEN

67.	Koe Loe Yuk .....	12,00
	(blokjes varkensvlees in deeg met zoet-zure saus)	
68.	Tjieuw Yim spek (geroosterd spek met knoflook en peper) .....	15,80
69.	Varkensvlees met kerriesaus.....	12,00
70.	Varkensvlees met Tausi-saus (zwarte bonensaus) .....	13,70
71.	Varkensvlees met pikante saus .....	12,00
73.	Varkensvlees met chili knoflooksaus.....	14,30
74.	Cha Sieuw .....	14,30
	(geroosterd varkensvlees met honing laagje en pikante saus)	
75.	Chili Cha Sieuw .....	15,80
	(geroosterd varkensvlees in chili-knoflooksaus)	
76.	Cha Sieuw Spareribs.....	15,80
	(geroosterde spareribs in chili-knoflooksaus)	

### RUNDVLEES GERECHTEN MET WITTE RIJST (+1,20)

77.	Ossenhaas met Gon-bao saus (zoet-zuur pittig) .....	17,50
78.	Ossenhaas met zwarte pepersaus.....	16,80
79.	Ossenhaas met pikante saus .....	15,80
80.	Suen Lah ossenhaas (zuur-pittig).....	17,50
81.	Ossenhaas met scherpe ketjapsaus .....	16,80
82.	Ossenhaas met oestersaus .....	15,80
83.	Ossenhaas met kerriesaus.....	15,80
84.	Ossenhaas met Tausi-saus (zwarte bonensaus).....	16,80

### KIP GERECHTEN MET WITTE RIJST (+1,50)

85.	Ajam Pangang (gebakken kippenvlees in pikante saus) .....	14,00
86.	Kipfilet met Gon-bao saus (zoet-zuur pittig) .....	15,50
87.	Kipfilet met chili-knoflooksaus.....	14,30
88.	Kipfilet met cashewnoten.....	13,90
89.	Kipfilet met ananas (zoetzure saus).....	12,00
90.	Suen Lah kipfilet (zuur pittig) .....	15,50
92.	Kipfilet met champignons.....	12,00
93.	Kipfilet met kerriesaus .....	12,00
95.	Kipfilet met pikante saus .....	12,00
97.	Kipfilet met ketjapsaus .....	12,00
99.	Tjieuw Yim Kai (krokante kipfilet met knoflook en peper).....	15,30
100.	Koe Loe Kai (kipblokjes in deeg met zoetzure saus) .....	12,00
101.	Kipfilet met Tausi-saus (zwarte bonensaus).....	13,70
102.	Kip "China Garden" .....	16,30
	(krokante kipblokjes omhuld met sesamzaadjes in scherpe chilisaus)	

### VIS GERECHTEN MET WITTE RIJST, LICHT GEPANEERD (+1,00)

103.	Tjieuw Yim Yu (met knoflook en peper) .....	17,90
104.	Visfilet in zoetzure saus .....	17,50
105.	Visfilet in zoet-pittige saus .....	17,90
106.	Visfilet in oestersaus .....	17,50

### VEGETARISCHE GERECHTEN MET WITTE RIJST (+1,20)

106a.	Groentemix schotel.....	11,00
106b.	Taufoe vegetarisch in zoet-zuur pittige saus .....	13,50
106c.	Taufoe en groenten in oestersaus.....	13,50
106d.	Tjap Tjoy vegetarisch .....	9,80